

中、小学生敲开英语世界大门的钥匙

ENGLISH

英汉插图精解词典

提高英语水平

学习异国文化

黄成洲 主编



词汇量 3000

新颖独特的编写

生动有趣的插图

丰富多彩的内容

西北工业大学出版社

英汉插图精解词典

黄成洲 主编

编者 黄成洲 孙世发 黄步军

郑利利 黄正玲

西北工业大学出版社

1998年8月 西安



(陕) 新登字 009 号

【内容简介】 本书以英语初学者、中、小学生为主要读者对象。书中所列词汇量适中，内容丰富，贴近生活。每一个词条下包含有条目词、音标、条目词汉译、英语例句和相应的汉译。本书结合读者的心理特征和学习方法，将词语置于语言环境之中，有助于读者记忆单词、理解词义；栩栩如生的插图，使本来笼统抽象、复杂微妙的词义变得具体、直观、形象、生动，具有极强的吸引力。全书内容由浅入深，循序渐进，许多词条的例句，围绕一个中心，上下连接，浑为一体，形成一个故事情节，亦使本书成为学习异国文化知识的读物。

英汉插图精解词典

黄成洲 主编

责任编辑 雷 军

责任校对 季 强

*

© 1998 西北工业大学出版社出版发行

(邮编：710072 西安市友谊西路127号 电话：8493844)

全国各地新华书店经销

陕西省富平县印刷厂印装

ISBN 7-5612-1065-5/H·100

*

开本 850×1168 毫米 1/32 印张：14.3125 字数：356 千字

1998年8月第1版

1998年8月第1次印刷

印数：1—5 000册 定价：18.00元

购买本社出版的图书，如有缺页、错页的，本社发行部负责调换。

前 言

《英汉插图精解词典》，共收词条约 1 600 个，举例约 2 250 个，并配以大量插图。编写时考虑到儿童和中、小学生以及英语初学者的实际，在编排、设计、内容、例句等方面形成了几个较明显的特点：

一、条目突出，编排合理，图文并茂。本词典将词条前列、醒目突出，编排上采用递进的顺序，即条目词、音标、条目词汉译、英文例句和相应的汉译，由浅入深，循序渐进。此外，在通俗易懂、规范地道的语言文字上，附以栩栩如生的插图，使有些本来笼统抽象、复杂微妙的词义变得具体、直观、形象、生动，有利于吸引读者的注意力，引起他们学习英语的兴趣。

二、词量适中，内容丰富，贴近生活。本词典收集了约 1 600 个词条，加上词义解释和举例用语共收词 3 000 个左右，略大于我国近年颁布的《中学英语教学大纲》规定的词汇量。考虑到少年儿童的智力程度和知识水平，选择词条和编写例句紧密联系他们的学习、生活、爱好和社会交往；并直接采用完整句解释词义，列举例句，将词语置于语言环境之中，而不是孤立地学习单词，有利于读者理解词义、记忆单词。

三、便于检索，适合阅读，一举两得。本词典按英文字母顺序排列，便于查阅。由于词条的释义和用法举例、替换都是以句子为单位，都可以表达一个完整的意思，而且许多词条的例句内容还围绕着一个中心，使句与句上下连接，浑为一体，不仅是查字、阅读的好材料，也是学习异国文化的好教材。

最后还应说明的是本词典的汉译部分，既忠实英文原文，以

直译为主便于读者英汉对照学习，又体现汉语习惯，不拘泥于死板的语言形式。并且对不规则的读音、拼写、语法要点、异国文化加以注释。遣词造句照顾青少年的语言特点，力争翻译贴切，语言流畅，使本书成为一本较为理想的青少年的英语教材和工具书。希望本书能伴随我国广大儿童、中小學生以及英语初学者敲开英语世界的大门。

作 者

1997年10月28日

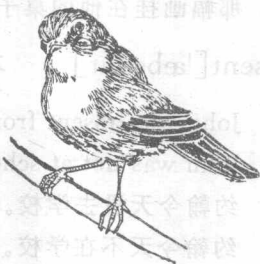


A a

a[ei, ə] 一个, 一只

This is **a** bird. I like birds.

这是一只鸟。我喜欢鸟。



able[ˈeɪbl] 能够, 会

My older sister is **able** to play the piano.

She **can** play the piano.

She **knows how to** play the piano.

我姐姐会弹钢琴。

她能弹钢琴。

她知道如何弹钢琴。

about[əˈbaʊt] 关于, 大约

Jane told a story **about** the ship.

It is **about** two o'clock.

It is **around** two o'clock.

简讲了一个关于轮船的故事。

大约两点钟了。

大约两点钟了。(about=around)

above[əˈbʌv] 在……上方, 高于

Above means over.

Jack hung a picture **above** his desk.

The picture is **over** his desk.

above 等于 over.

杰克在他的桌子上方挂了一幅画。

那幅画挂在他的桌子上方。



absent ['æbsənt] 不在的, 缺席的

John was **absent** from school today.

John was **not at** school today.

约翰今天没去学校。

约翰今天不在学校。

accident ['æksɪdənt] 事故, 意外事件

I spilled milk on the floor.

It was an **accident**.

It **did not happen on purpose**.

我把牛奶洒了一地。

那是意外洒的。

不是故意洒的。



ache [eɪk] 疼痛

The baby has a stomach **ache**.

The baby has a **pain** in his stomach.

The baby is sick.

那个婴儿肚子疼。

那个婴儿的肚子处疼。

那个婴儿病了。

acorn[¹'eikɔ:n] 橡子, 橡果

An **acorn** is the seed of an oak tree.

橡果是橡树的籽。

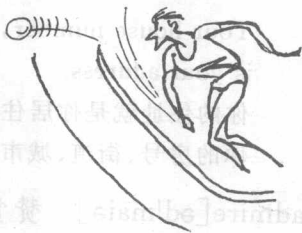
across[ə'krɔ:s] 横过, 从……的一边到另一边

Jim threw the ball **across** the street.

He threw the ball to the **other side** of the street.

吉姆把球扔过了街。

他把球扔到了街道的对面。



act[ækt] 做, 行动; 扮演角色

The teacher told the children to **act** well.

She told the children **to do** well.

When we are in a school play we **act**.

We **pretend** we are someone else.

老师叫孩子们表现好。

她叫孩子们表现好。

在学校演戏的时候, 我们扮演了角色。

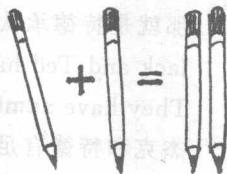
我们假装我们是别的什么人。

add[æd] 加, 增加

If you have one pencil and **add** one more pencil, you have two pencils.

To **add** is to **put together**.

This sign “+” means to **add** or **put together**.



如果你有一支铅笔,再加上了一支铅笔,你就有两支铅笔。

加上就是放在一起。

符号“+”就是加上或者放在一起。

address[ə'dres] 地址,住址

Your **address** is where you live.

Your house number, your street, your town and your state
is your **address**.

你的住址就是你居住的地方。

你的房号、街道、城市和国家名称合起来就是你的地址。

admire[əd'maɪə] 赞赏,欣赏

I **admire** the landscape.

I **like** the landscape.

The landscape is beautiful.

我欣赏这景色。

我喜欢这风景。

风景优美。



admission[əd'mɪʃən] 1. 承认 2. 门票

Ted told Jack that he had been bad in school.

That was an **admission** that Ted had been bad in school.

特德告诉杰克他的学业很糟糕。

那就是特德承认自己的学业不好。

Jack and Ted have **tickets** to the football game.

They have **admission** to the football game.

杰克和特德有足球比赛的门票。

他们有足球比赛的门票。

advice[əd'vaɪs] 劝告, 建议

I made a birdhouse.

My friend gave me some good **advice**.

He **told me how** to make a birdhouse.

我做了一只鸟笼。

我的朋友给我提了一些可行的建议。

他教我怎样做鸟笼。

afraid[ə'freɪd] 害怕的

The cat is **afraid** of the dog.

She is **scared** the dog will bite her.

She is **afraid** of the dog.

猫怕狗。

她害怕狗会咬她。

她害怕那只狗。

after[ɑ:ftə] 1. 追随 2. 在……之后

The cat ran **after** the mouse.

The cat ran **behind** the mouse

and tried to catch it.

猫追老鼠。

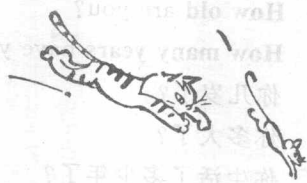
猫在老鼠后边追, 想逮住它。

I came **after** you did.

I came home **later** than you did.

我在你之后来。

我回家比你晚。



again[ə'geɪn, ə'geɪn] 又一次, 再一次

The girl rode the pony **again**.

The girl rode the pony **one more time**.

那个女孩又骑了一次马。

那个女孩再次骑马。



against [ə'geɪnst, ə'geɪnst] 1. 倚靠在 2. 与……比

My bike leans **against** the tree.

My bike **touches** the tree.

我的自行车斜靠树放着。

我的自行车靠着树。

We played **against** each other in the football game.

We played on **different sides** in the football game.

我们相互比赛踢足球。

我们分别参加不同的队踢足球。

age [eɪdʒ] 年龄

What is your **age**?

How old are you?

How many years have you lived?

你几岁了?

你多大了?

你生活了多少年了?

ago [ə'gəʊ] 以前

My father went to school a long time **ago**.

My father went to school long **before now**.

我爸爸很久以前上过学。

我爸爸很久之前上过学。

agree[ə'gri:] 1. 意见一致 2. 赞同 3. 适合 4. 同意

Sam and Harry **agree**.

Sam and Harry **think alike**.

萨姆和哈里意见一致。

萨姆和哈里想法一样。

I will **agree** to do it.

I will **be willing** to do it.

我赞同于这件事。

我乐意做这件事。

Too much toffee does not **agree with me**.

Too much toffee is not **good for me**.

我不能吃过多的太妃糖。

吃过多的太妃糖对我的身体不好。

I **agree with you**.

I don't **agree with Ted**.

我同意你的观点。

我不同意特德的观点。

ahead[ə'hed] 在前

The girl is **ahead** of the boy.

The girl is **in front** of the boy.

那个女孩在那个男孩的前面。

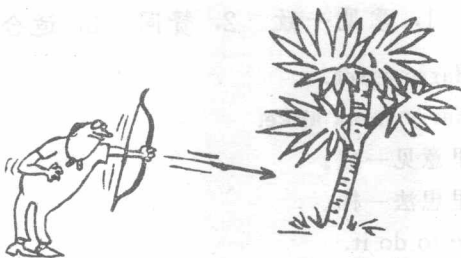
那个女孩在那个男孩的前边。

aim[eim] 1. 打算 2. 瞄准

We **aim** to do our best.

We **try** to do our best.

我们打算尽力而为。



我们尽力做好。

Jimmy **aimed** his arrow at the tree.

Jimmy **pointed** his arrow at the tree.

吉米将箭瞄准了树。

吉米张弓对准了树。

air[ɛə] 空气

Air is what we breathe.

We cannot see **air** but when the wind blows we feel **air**.

We blow **air** into balloons.

空气就是人们呼吸的气体。

我们看不见空气,但是当有风的时候,我们能感觉到它。

我们把空气吹进气球。

aircraft[ˈɛəkra:ft] 飞机

An **aircraft** is a machine that flies through the air.

There are many different kinds of **aircrafts**.

This is one kind of **aircraft**.

飞机是一种能在空气中飞行的机器。

飞机有许多种类。



这是飞机的一种。

airport[ˈeəpɔ:t] 航空站, 民航飞机场

An **airport** is a place where aeroplanes take off and land.

I often go to the **airport** with my father.

Father travels on planes very often.

飞机场是飞机起飞和降落的地方。

我常和爸爸一起去飞机场。

爸爸经常乘飞机旅行。

ajar[ə'dʒɑ:] (指门)微开

The door is **ajar**.

The door is **slightly open**.

门微开着。

门开个小缝。

alarm[ə'lɑ:m] 1. 警报 2. 闹钟 3. 使惊慌

A fire **alarm** makes a loud noise.

The **alarm** warns firemen that there is a fire somewhere.

消防警报的声音特别响。

火警告诉消防人员某个地方有火灾。

The bell on our **alarm** clock rings to signal us that it is time to get up.

闹钟的铃声告诉我们该起床了。

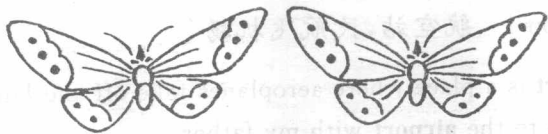
A loud or sudden noise **alarms** us.

We think something may be wrong.

大声的或突然的响声会使我们惊慌。

我们会认为可能发生了什么事情。

alike[ə'laɪk] 同样的,相似的



These two butterflies are **alike**.

These two butterflies are **the same**.

这两只蝴蝶相似极了。

这两只蝴蝶是一样的。

alive[ə'laɪv] 活的

The car hit the dog but the dog is still **alive**.

The dog is **not dead**.

轿车撞了那只狗,但它仍然活着。

那只狗没有死。

allow[ə'laʊ] 允许

Mother will **allow** me to watch television.

Mother will **let** me watch television.

妈妈会允许我看电视的。

妈妈会让我看电视的。

almost[ɔ:l'məʊst] 几乎

It is **almost** time to go to bed.

It is **nearly** time to go to bed.

几乎该睡觉了。

快到睡觉时间了。

along[ə'ləŋ] 1. 沿着 2. 一起



The boy is running **along** the road.

那个男孩沿着小路朝前跑。

When mother goes shopping I like to go **along**.

I like to go **with** her.

妈妈买东西的时候,我常跟她一道去。

我喜欢跟她一起去。

already[ɔ:l'redi] 已经

Caroline has learned to play the flute **already**.

Caroline has learned to play the flute **before this time**.

卡罗琳已经学会吹笛子了。

在这个时间之前卡罗琳就学会吹笛子了。

also['ɔ:lsəu] 也



Tom has a pair of skates.

I have a pair of skates **also**.

I have a pair of skates, **too**.

汤姆有一双冰鞋。

我也有一双冰鞋。

我也有一双冰鞋。

always[ˈɔ:lweiz] 1. 总是 2. 每次

Mary is **always** good to her dog.

Mary is good to her dog **at all times**.

玛丽对她的狗总是那么好。

玛丽无论什么时候对她的狗都是那么好。

Bill **always** wins the race.

Bill wins the race **every time**.

比尔是常胜将军。

比尔每次都赢得比赛。

amaze[ə'meiz] 使吃惊

Steven can **amaze** his friends with magic.

Steven can **surprise** his friends with magic.

Cathy **wonders** at Steve's magic.

史蒂文变魔术能使他的朋友们大为吃惊。

史蒂文变魔术能使他的朋友们十分惊奇。

凯西对史蒂夫的魔术感到十分吃惊。

among[ə'mʌŋ] 1. 在……中间 2. 在……之间

Ted is **among** the boys going to school.

Ted is **in the group** of boys going to school.

特德在去学校的男孩子们的中间。

特德在去学校的那群男孩子们中间。

Jane divided the candy **among** four girls.

简把糖果分给四个女孩子吃。